

Inhaltsverzeichnis

<i>Vorwort der Herausgeber</i>	V
<i>Abkürzungsverzeichnis</i>	XXIII
<i>Einleitung</i>	XXIX

Teil 1 Verteidigung und Ausländerrecht

I. Ausländerrechtliche Grundbegriffe	1
1. Neuregelung durch das Zuwanderungsgesetz	1
2. Ausländerrechtliche Terminologie	1
a) Ausländer'	1
b) Aufenthaltstitel	2
c) Ausweisung	3
d) Abschiebung	3
II. Verteidigungsstrategien zur Vermeidung der Ausweisung	3
1. Nicht-EU-Ausländer (Erwachsene)	4
a) Ausweisungstatbestände	4
aa) Die „Kann-Ausweisung“ (§ 55 AufenthG)	4
bb) Die „Zwingende Ausweisung“ (§ 53 AufenthG)	9
cc) Die „Regel-Ausweisung“ (§ 54 AufenthG)	13
b) Rechtsfolge	17
aa) Ausweisungsschutz	17
bb) Ausweisungsermessen	20
(1) Spezialpräventive Ausweisungsgründe	20
(2) Generalpräventive Ausweisungsgründe	24
c) Anwendungsbeispiel Tabelle: Ausweisung von Nicht-EU-Ausländern (Erwachsene)	26
2. Nicht-EU-Ausländer (Minderjährige und Heranwachsende)	27
a) Ausweisungstatbestände	27
aa) Heranwachsende Nicht-EU-Ausländer	27
bb) Minderjährige Nicht-EU-Ausländer	28
b) Rechtsfolge	29
aa) Heranwachsende Nicht-EU-Ausländer	29
bb) Minderjährige Nicht-EU-Ausländer	29
c) Anwendungsbeispiel Tabelle: Ausweisung von Nicht-EU-Ausländern (Minderjährige und Heranwachsende)	29
3. EU-Ausländer	30
a) Verlustgründe	30

aa) Freizügigkeitsberechtigte Ausländer	31
bb) EU-Ausländer mit Daueraufenthaltserlaubnis	33
cc) EU-Ausländer mit langjährigem Aufenthalt	34
b) Rechtsfolge	34
c) Anwendungsbeispiel Tabelle: Ausweisung von EU-Ausländern	35
4. Staatsangehörige der Türkei	35
a) Ausweisungstatbestände	35
b) Rechtsfolge	35

Teil 2 Materielles Ausländerstrafrecht

I. Besonderheiten im sog. Kernstrafrecht	44
1. Allgemeiner Teil des Strafgesetzbuchs	44
a) Rechtfertigungs-, Entschuldigungs- und Strafaufhebungsgründe	44
aa) Art. 4 GG	44
bb) Art. 31 Abs. 1 GK	45
b) Verbotsirrtum (§ 17 StGB)	46
2. Besonderer Teil des Strafgesetzbuchs	47
a) Tötungsdelikte	47
b) Pass-, Ausweis- und Urkundsdelikte	48
c) Straßenverkehrsdelikte	50
aa) Fahren ohne Fahrerlaubnis (§ 21 StVG)	55
bb) Entziehung der Fahrerlaubnis (§ 69b StGB)	59
cc) Fahrverbot (§ 44 StGB)	60
dd) Exkurs: Beschlagnahme des Führerscheins	61
ee) Exkurs: Vorläufige Entziehung der Fahrerlaubnis (§ 111a StPO)	61
d) Verletzung der Unterhaltpflicht (§ 170 StGB)	61
e) Doppelehe (§ 172 StGB)	62
II. Straftaten nach dem Aufenthalts-, FreizügG/EU und Asylverfahrensgesetz	62
1. Strafbarkeit gemäß § 95 AufenthG	62
a) Allgemeines	63
b) Die einzelnen Straftatbestände (§ 95 AufenthG)	64
aa) Aufenthalt ohne Pass- und Ausweisersatz (§ 95 Abs. 1 Nr. 1 AufenthG)	64
bb) Unerlaubter Aufenthalt (§ 95 Abs. 1 Nr. 2 AufenthG)	65
cc) Unerlaubte Einreise (§ 95 Abs. 1 Nr. 3 AufenthG)	68
dd) Zuwiderhandlung gegen eine vollziehbare Auflage oder Anordnung (§ 95 Abs. 1 Nr. 4 AufenthG)	69

ee) Fehlerhafte Angaben zur Identität (§ 95 Abs. 1 Nr. 5 AufenthG)	69
ff) Weigerung, erkennungsdienstliche Maßnahmen zu dulden (§ 95 Abs. 1 Nr. 6 AufenthG)	70
gg) (Wiederholter) Verstoß gegen Meldepflicht, räumliche Beschränkung oder sonstige Auflagen (§ 95 Abs. 1 Nr. 6a AufenthG)	70
hh) Wiederholte Zuwiderhandlung gegen eine räumliche Be- schränkung gem. § 61 Abs. 1 AufenthG (§ 95 Abs. 1 Nr. 7 AufenthG)	70
c) Die einzelnen Straftatbestände (§ 95 Abs. 2 AufenthG)	71
aa) Unerlaubte Einreise und Aufenthalt (§ 95 Abs. 2 Nr. 1 a, b AufenthG)	71
bb) Unzutreffende Angaben (§ 95 Abs. 2 Nr. 2 AufenthG) ..	72
2. Strafbarkeit gemäß § 96 AufenthG	73
a) Allgemeines	74
b) Die einzelnen Straftatbestände (§ 96 AufenthG)	74
aa) Einschleusen von Ausländern (§ 96 Abs. 1 AufenthG) ..	74
bb) Gewerbs- oder bandenmäßiges Einschleusen; Einschleu- sen mit Waffen (§ 96 Abs. 2 AufenthG)	76
cc) Auslandstaten (§ 96 Abs. 4 AufenthG)	76
3. Strafbarkeit gemäß § 97 AufenthG	76
4. Strafbarkeit gem. § 9 FreizügG/EU	77
5. Strafbarkeit gemäß § 85 AsylVfG	77
a) Allgemeines	77
b) Die einzelnen Straftatbestände (§ 85 AsylVfG)	78
aa) Nichtbefolgen der Zuweisungsanordnung (§ 85 Nr. 1 AsylVfG)	78
bb) Verstoß gegen eine Aufenthaltsbeschränkung (§ 85 Nr. 2 AsylVfG)	78
cc) Verstoß gegen ein Erwerbstätigkeitsverbot (§ 85 Nr. 3 AsylVfG)	78
dd) Verstoß gegen Erwerbstätigkeitsverbot gem. § 61 Abs. 1 AsylVfG (§ 85 Nr. 5 AsylVfG)	79
6. Strafbarkeit gemäß §§ 84, 84a AsylVfG	79
III. Ordnungswidrigkeiten nach dem Aufenthalts-, Asylverfahrens- und FreizügG/EU	80

Teil 3 Strafzumessung

I. Die Ausländerhaftigkeit als Strafzumessungsgrund	81
II. Abweichende Wertvorstellungen als Strafzumessungsgrund	83

III.	Die besondere Strafempfindlichkeit als Strafzumessungsgrund	85
IV.	Ausländerrechtliche Folgen als Strafzumessungsgrund	86
V.	Ausländische Vorstrafen	87
VI.	Anrechnung ausländischer Freiheitsentziehung	89
VII.	Doppelbestrafung und Mehrfachverfolgung	91
VIII.	Die Tatprovokation durch Lockspitzel als Strafzumessungsgrund	91
IX.	Aufklärungserfolg im Ausland	92
X.	Vollstreckungslösung und Kompensation	93
XI.	Tagessatzhöhe	93
XII.	Strafaussetzung zur Bewährung	93
XIII.	Unterbringung in einer Entziehungsanstalt	94

Teil 4
Verfahrensrechtliche Besonderheiten

A.	Die Kommunikation mit dem Mandanten	95
I.	Der Dolmetscher im Strafprozess	96
1.	Zur Rolle des Dolmetschers im Strafprozess	96
a)	Allgemeines	96
b)	Qualifikation	97
c)	Verschwiegenheit	97
2.	Zur Qualität des Dolmetschers	98
a)	Sprachliche Qualifikation	98
b)	Dolmetschertechniken	99
3.	Zur Auswahl des Dolmetschers	99
a)	Auswahl durch den Mandanten	100
b)	Auswahl durch den Verteidiger	100
c)	Auswahl durch Polizei oder Staatsanwaltschaft	101
d)	Auswahl durch das Gericht	103
4.	Zum Anspruch auf kostenlose Beiordnung	103
a)	Zur Beiordnung aufgrund von Spezialgesetzen	103
b)	Zur Beiordnung bei Pflichtverteidigung	104
c)	Zur Beiordnung bei Wahlverteidigung	105
aa)	Beiordnungsanspruch	105
bb)	Notwendigkeit der vorangegangenen Beiordnung	107
d)	Zur Beiordnung bei mehreren Verteidigern	107
e)	Zur Beiordnung eines auswärtigen Dolmetschers	108
f)	Zum Umfang der Beiordnung	108
5.	Dolmetscherkosten in besonderen Verfahrensarten/-abschnitten	108
a)	Bußgeldverfahren	109
b)	Privatklageverfahren	109
c)	Nebenklage	109
d)	Verfahren gem. §§ 25 ff. EuRAG	109

e) Untersuchungshaft und Strafvollzug	110
f) Abschiebehaft	110
II. Die Übersetzung gerichtlicher Sachentscheidungen	111
1. Aktenauszug	111
2. Anklageschrift	113
3. Bußgeldbescheid	115
4. Haftanordnung	116
5. Haftbefehl	117
6. Haftentscheidungen	117
7. Ladungen	118
8. Rechtsbehelfsbelehrung	119
9. Strafbefehl	119
10. Urteilsgründe	119
III. Zur Wirksamkeit fremdsprachiger Eingaben	122
1. Einlegung des Rechtsbehelfs-/mittels	123
2. Rücknahme des Rechtsbehelfs-/mittels	124
B. Notwendige Verteidigung bei Ausländern	124
I. Beiordnungsgründe	125
1. Generelle Beiordnung bei sprachunkundigen Ausländern?	125
2. Schwere der Tat (§ 140 Abs. 2 1. Alt. StPO)	127
3. Schwierigkeit der Sach- und Rechtslage (§ 140 Abs. 2 2. Alt. StPO)	127
4. Unfähigkeit zur Selbstverteidigung (§ 140 Abs. 2 3. Alt. StPO) ..	129
II. Zur Beiordnung im Ordnungswidrigkeitenverfahren	130
III. Zur Beiordnung in besonderen Verfahrensarten	131
1. Wiederaufnahmeverfahren	131
2. Strafvollstreckung	132
3. Strafvollzug	133
4. Abschiebungshaft	133
5. Auslieferungsverfahren	133
a) Allgemeines	133
b) Mündliche Verhandlung	136
c) Qualifikation des Verteidigers	136
d) Honorierung	136
6. Vollstreckungshilfe	136
7. Rechtshilfe	137
IV. Zeitpunkt der Beiordnung	138
V. Zur Beiordnung eines auswärtigen Verteidigers	139
VI. Rechtsbehelfe gegen die Nichtbeiordnung	139
1. Rechtsweg nach § 23 EGGVG?	139
2. Beschwerde	139
3. Revision	140

VII. Zur Wirksamkeit des Rechtsmittelverzichts	140
VIII. Exkurs: Die Pauschvergütung des Pflichtverteidigers	141
1. Allgemeines	141
2. Kasuistik	141
C. Verteidigung in der Untersuchungshaft	145
I. Der Dolmetscher in der Untersuchungshaft	145
1. Verteidigerbesuch mit Dolmetscher	145
2. Dolmetscherkosten in der Untersuchungshaft	146
a) Dolmetscherkosten für das Verteidigergespräch/ Schriftverkehr	146
b) Dolmetscherkosten für Post-, Telefon- und Besuchsüber- wachung	147
II. Der Kontakt des Mandanten zur Außenwelt	148
1. Besuche	149
2. Briefe	149
3. Telefongespräche	150
III. Anordnung und Vollzug der Untersuchungshaft	150
1. Haftgründe	150
a) Der Haftgrund der Flucht (§ 112 Abs. 2 Nr. 1 StPO)	151
b) Der Haftgrund der Fluchtgefahr (§ 112 Abs. 2 Nr. 2 StPO) ..	152
aa) Wohnsitz im Ausland	153
bb) Wohnsitz im Bundesgebiet	154
c) Der Haftgrund der „bedingten Fluchtgefahr“?	155
d) Die Hauptverhandlungshaft (§ 127b StPO)	155
aa) Voraussetzungen der Hauptverhandlungshaft	156
bb) Rechtsbehelfe	157
cc) Beendigung der Hauptverhandlungshaft	157
dd) Pflichtverteidigung	158
e) Haftbefehl nach Ausbleiben in der Hauptverhandlung (§ 230 Abs. 2 StPO)	158
2. Probleme bei „Überhaft“	159
3. Haftprüfung, Haftbeschwerde und sonstige Haftanträge	159
4. OLG-Haftprüfung	160
5. Besonderheiten bei Außervollzugsetzung und Aufhebung des Haftbefehls	161
D. Verfahrensrechtliche Besonderheiten im Ermittlungsverfahren	162
I. Molekulargenetische Untersuchung (§ 81g StPO)	162
II. Gegenüberstellung	163
III. Verfahrenseinstellungen bei ausländischen Beschuldigten	163
1. Verfahrenseinstellungen gemäß § 153a StPO	163
2. Verfahrenseinstellungen gemäß § 153c Abs. 1 Nr. 3 StPO	164
3. Verfahrenseinstellungen gemäß § 154 StPO	164

4. Verfahrenseinstellungen gemäß § 154b StPO	164
5. Exkurs: Klageerzwingungsverfahren	166
IV. Ne bis in idem	166
E. Verteidigung in der Hauptverhandlung	180
I. Der Dolmetscher in der Hauptverhandlung	181
1. Zur Rolle des Dolmetschers	182
2. Auswahl des Dolmetschers	182
a) Auswahlermessungen	182
b) Ablösungsantrag	183
c) Wörtliche Protokollierung	184
d) Revision	184
3. Umfang der Übersetzung	184
4. Ablehnung des Dolmetschers	185
a) Ablehnungsgründe	185
b) Rechtsfolgen erfolgreicher Ablehnung	186
5. Vereidigung des Dolmetschers	187
a) Allgemeines	187
b) Revision	188
6. Der Dolmetscher als Zeuge	188
II. Beweisaufnahme	189
1. Der Auslandszeuge	189
2. Sachverständigengutachten	191
3. Fremdsprachige Schriftstücke als Beweismittel	192
4. Berufungshauptverhandlung	192
III. Verwertungsverbote	193
1. Unterlassene Dolmetschervereidigung	193
2. Unterlassene Belehrung in Ermittlungsverfahren	193
3. Verbotene Vernehmungsmethoden (§ 136a StPO)	194
4. Verstoß gegen Art. VII Abs. 9b Natotruppenstatut	195
5. Verwertung ausländischer Vernehmungsniederschriften	196
6. Verwertung von Angaben im Asylantragsverfahren	197
7. Unterlassene Belehrung nach § 114b Abs. 2 Satz 3 StPO	198
F. Besonderheiten bei der Verteidigung jugendlicher Ausländer	200
I. Allgemeines	201
1. Altersbestimmung	201
2. Konfliktlage junger Ausländer	201
3. Ausländerrechtliche Maßnahmen	202
II. Verantwortungsreife und Reifeverzögerung	203
III. Jugendgerichtshilfe	203
IV. Notwendige Verteidigung	203
V. Strafvollzug und Strafvollstreckung	204

Teil 5

Verteidigung in Strafvollstreckung und Strafvollzug

A. Verteidigung in der Strafvollstreckung	205
I. Vollstreckung von Freiheitsstrafen	205
1. Vorüberlegungen	206
2. Die einzelnen Vollstreckungsalternativen	207
a) Strafaussetzung zur Bewährung (§§ 57, 57a StGB)	207
b) Absehen von der Vollstreckung (§ 456a StPO)	209
aa) Normzweck	209
bb) Voraussetzungen	210
cc) Nachholen der Vollstreckung	213
dd) Strafklageverbrauch	214
ee) Anrechnung von Haftzeiten	215
ff) Rechtsbehelfe	215
c) Vollstreckungshilfe	216
aa) Allgemeines	216
bb) Die einzelnen (vertraglichen) Regelungen	217
(1) Übereinkommen über die Überstellung verurteilter Personen (ÜberstÜbK)	217
(a) Voraussetzungen	217
(b) Verfahrensgang	218
(c) Vollstreckungsunterlagen	219
(d) Wirkungen der Überstellung und Strafklageverbrauch	220
(e) Nachholen der Vollstreckung	222
(f) Rechtsbehelfe	223
(2) Schengener Abkommen	224
(3) Ersuchen um Vollstreckung gemäß § 71 IRG	225
(a) Voraussetzungen	225
(b) Verfahrensgang	226
(c) Vollstreckungs- und Strafklageverbrauch	226
(d) Nachholen der Vollstreckung	226
(e) Rechtsbehelfe	227
3. Zurückstellung der Strafvollstreckung gem. § 35 BtMG	227
II. Vollstreckung von Geldstrafen	227
1. Allgemeines	228
2. Zulässigkeitsvoraussetzungen	229
3. Bewilligung	232
4. Verfahrensgang	232
5. Rechtsbehelfe und gerichtliches Verfahren	233
B. Verteidigung im Strafvollzug	262
I. Zur allgemeinen Situation ausländischer Gefangener	262

1. Besuchs-, Schrift- und Telefonverkehr	263
2. Literatur	264
3. Aus- und Weiterbildung	265
4. Sprachkurse	265
5. Religionsausübung	266
6. Wohngruppenvollzug	266
7. Pfändungsschutz	267
8. Hausordnung	267
II. Vollzugslockerungen bei ausländischen Gefangenen	267
1. Allgemeines	267
2. Die einzelnen Lockerungsmaßnahmen	269
a) Außenbeschäftigung, Freigang, Ausführung und Ausgang (§ 11 StVollzG)	270
b) Urlaub (§ 13 StVollzG)	271
c) Offener Vollzug (§ 10 StVollzG)	271
d) Verlegung in eine sozialtherapeutische Anstalt	272
3. Rechtsmittel	272
III. Beratungs- und Prozesskostenhilfe im Strafvollzug	273

Teil 6 **Auslieferung**

A. Das „klassische“ Auslieferungsrecht	276
I. Das Auslieferungsverfahren	276
II. Der Weg zu den Rechtsquellen	277
III. Prüfungsumfang	277
IV. Voraussetzungen der Auslieferung	279
1. Gegenseitigkeit	280
2. Beiderseitige Strafbarkeit	280
3. Grundsatz der Spezialität	283
V. Auslieferungshindernisse	284
1. Beachtung des „ordre public“	285
2. Deutsche Staatsangehörigkeit	289
3. Politische Straftaten	290
4. Militärische Straftaten	291
5. Drohende Todesstrafe	291
VI. Auslieferungshaft	292
1. Allgemeines	292
a) Auslieferungshaft	292
b) Vorläufige Auslieferungshaft	293
c) Durchführungshaft	295
2. Haftgründe	296
3. Haftverfahren	296

a) Allgemeines	296
b) Vereinfachte Auslieferung	298
c) Einwendungen	299
4. Verhältnis zur Untersuchungshaft	299
5. Haftentschädigung und Auslagenentscheidung	300
B. Der Europäische Haftbefehl	301
I. Anwendungsbereich	302
II. Auslieferungsverfahren	303
III. Prüfungsumfang	304
IV. Voraussetzungen der Auslieferung	305
1. Beiderseitige Strafbarkeit	305
2. Grundsatz der Spezialität	307
V. Auslieferungshindernisse	308
1. Beachtung des „ordre public“	309
2. Deutsche Staatsangehörigkeit	311
a) Auslieferung zum Zwecke der Strafverfolgung	311
b) Auslieferung zum Zwecke der Strafvollstreckung	313
3. Politische und militärische Straftaten	313
VI. Bewilligungshindernisse	314
VII. Auslieferungshaft	316

Teil 7 Abschiebungshaft

I. Allgemeines	324
II. Vorbereitungshaft	324
III. Sicherungshaft	326
1. Haftgründe	
a) Unerlaubte Einreise und vollziehbare Ausreisepflicht, Abschiebungsanordnung nach § 58a (§ 62 Abs. 2 Nr. 1, 2 AufenthG)	327
b) Wechsel des Aufenthaltsortes nach abgelaufener Ausreisefrist (§ 62 Abs. 2 Nr. 2 AufenthG)	328
c) Erfolgte Entziehung (§ 62 Abs. 2 Nr. 3, 4 AufenthG)	328
d) Absicht der Entziehung (§ 62 Abs. 2 Nr. 5 AufenthG)	329
e) Fakultativer Haftgrund (§ 62 Abs. 2 Satz 2 AufenthG)	330
2. Unzulässigkeit	330
3. Verhältnismäßigkeit	330
4. Dauer	331
5. Beginn und Ende der Sicherungshaft	332
6. Überhaft	332
IV. Verfahren	333
1. Allgemeines	333

2. Prüfungsumfang	335
3. Rechtsbehelfe	337
V. Kosten	338
Teil 8	
Musterschriftsätze	339
<i>Literaturverzeichnis</i>	371
<i>Verzeichnis der Gesetzesstellen</i>	383
<i>Stichwortverzeichnis</i>	399
<i>Übersicht: Texte und Muster</i>	433